

# NIEDERSCHRIFT Nr. 11 / 2008

über die öffentliche Sitzung der

## Gemeindevertretung der Gemeinde Hohenlockstedt

am Donnerstag, dem 20. Mai 2010,

in der Gaststätte „Stadt Hamburg“, Kieler Straße 74, 25551 Hohenlockstedt

---

Beginn der Sitzung: 19.00 Uhr

Ende der Sitzung: 21.00 Uhr

### Teilnehmerinnen und Teilnehmer

- |                        |   |
|------------------------|---|
| a) die Mitglieder      | Diedrichsen, Bernhard, Bürgermeister<br>Bujack, Udo<br>Damerau, Klauspeter<br>Fuchs, Kristin<br>Fürst, Carsten<br>Hennschen, Rainer<br>Holdorf, Thorsten<br>Holste, Rainer<br>Kirstein, Ralf<br>Kirsten, Jürgen<br>Klüppelberg, Werner<br>Kortüm, Friedrich<br>Koslowski, Uwe<br>Krämer, Rositta<br>Laue, Rolf<br>Manthey, Else<br>Six, Gerd<br>Thara, Dieter<br>Thiessen, Thomas |
| b) entschuldigt fehlen | ./.   |
| c) von der Verwaltung  | Hölck, Peter als Protokollführer<br>Matthießen, Uwe<br>Hartmann, Frank  |
| d) als Gäste           | folgende zugewählte Bürger/innen:<br>Herr Gülck<br>Herr Noetzelmann<br>Herr Hanekopf<br>Herr Thiem<br>Herr Tessin<br>Herr Möller  |

Herr Topp, Jugendzentrum  
Frau Nielsen, Jugendzentrum

Herr Möller von der Norddeutschen Rundschau

sowie etwa 25 Bürgerinnen und Bürger

Der Bürgermeister, Herr Diedrichsen, eröffnet um 19.00 Uhr die Sitzung und stellt fest, dass die Einladungen form- und fristgerecht ergangen sind.

Vor Eintritt in die Tagesordnung teilt der 1. Stellvertreter des Bürgermeisters, Herr Kirsten, mit, dass die Herren Klauspeter Damerau, Carsten Fürst, Thorsten Holdorf und Dieter Thara mit Wirkung vom 28.04.2010 aus der CDU-Fraktion ausgetreten sind und zusammen mit Herrn Diedrichsen die Fraktion „Bürger für Hohenlockstedt (BFH)“ gebildet haben.

Von der IHB-Fraktion liegen folgende Dringlichkeitsanträge vor:

„a) Wahl der weiteren Mitglieder für die Verbandsversammlung des Schulverbandes Hohenlockstedt“ und

„b) Wahl der Stellvertreter der weiteren Mitglieder für die Verbandsversammlung des Schulverbandes Hohenlockstedt“

Bevor über die Aufnahme als Tagesordnungspunkte abgestimmt wird, teilt der Protokollführer seine rechtliche Einschätzung zu diesen Anträgen mit, wonach die Tagesordnung im Wege der Dringlichkeit um diese Punkte nicht erweitert werden kann.

Aufgrund der Ausführungen des Protokollführers zieht Herr Thiessen die Anträge der IHB-Fraktion zurück.

Es wird somit nach folgender Tagesordnung beraten.

#### Tagesordnung:

01. Einwohnerfragestunde, Teil 1
02. Einwände gegen das Protokoll Nr. 10/2008 vom 01.04.2010
03. Mitteilungen des Bürgermeisters
04. Anfragen der Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter
05. Ehrung eines zugewählten Bürgers

06. Erklärung der Fraktionen über die Mitglieder der Fraktionen und deren Vorsitz bzw. Sprecher/in
07. Wahl der Mitglieder für die ständigen Ausschüsse nach § 4 der Hauptsatzung
  - a) Personal- und Koordinierungsausschuss
  - b) Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft
  - c) Ausschuss für Jugend, Sport und Soziales
  - d) Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur
  - e) Ausschuss für Umwelt, Tourismus und Veranstaltungen
  - f) Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung
08. Wahl von stellvertretenden Ausschussmitgliedern für die ständigen Ausschüsse nach § 4 der Hauptsatzung
  - a) Personal- und Koordinierungsausschuss
  - b) Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft
  - c) Ausschuss für Jugend, Sport und Soziales
  - d) Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur
  - e) Ausschuss für Umwelt, Tourismus und Veranstaltungen
  - f) Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung
09. Wahl der Vorsitzenden für
  - a) Personal- und Koordinierungsausschuss
  - b) Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft
  - c) Ausschuss für Jugend, Sport und Soziales
  - d) Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur
  - e) Ausschuss für Umwelt, Tourismus und Veranstaltungen
  - f) Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung
10. Wahl der stellvertretenden Vorsitzenden für
  - a) Personal- und Koordinierungsausschuss
  - b) Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft
  - c) Ausschuss für Jugend, Sport und Soziales
  - d) Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur
  - e) Ausschuss für Umwelt, Tourismus und Veranstaltungen
  - f) Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung
11. Abberufung
  - a) der weiteren Mitglieder für den Amtsausschuss des Amtes Kellinghusen
  - b) der Stellvertreter der weiteren Mitglieder für den Amtsausschuss des Amtes Kellinghusen
  - c) einer/eines Stellvertreterin/Stellvertreters der/des Bürgermeisterin/Bürgermeisters im Amtsausschuss
12. Wahl
  - a) der weiteren Mitglieder für den Amtsausschuss des Amtes Kellinghusen
  - b) der Stellvertreter der weiteren Mitglieder für den Amtsausschuss des Amtes Kellinghusen
  - c) einer/eines Stellvertreterin/Stellvertreters der/des Bürgermeisterin/Bürgermeisters im Amtsausschuss

13. Errichtung eines Zweckverbandes „Breitbandversorgung Steinburg“  
Berichterstatter: Herr Bürgermeister Diedrichsen
14. Änderung des Entwurfes des Erschließungsvertrages zum B-Plan Nr. 12 der Gemeinde Hohenlockstedt  
Berichterstatter: Herr Bürgermeister Diedrichsen
15. Ausbau der Deutsch-Ordens-Straße;  
hier: Abschluss eines Ingenieurvertrages  
Berichterstatter: Herr Bürgermeister Diedrichsen
16. Auftragserteilung Ingenieurrahmenvertrag im Zuge der Umsetzung Selbstüberwachungsverordnung (SÜVO) öffentlicher Bereich  
Berichterstatter: Herr Bürgermeister Diedrichsen
17. Treuhandvereinbarung für Grundstücke im Bereich des Bebauungsplanes Nr. 25 der Gemeinde Hohenlockstedt;  
hier: Weiteres Vorgehen  
Berichterstatter: Der Vorsitzende des Ausschusses für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur, Herr Noetzelmann
18. Einwohnerfragestunde, Teil 2
19. Verschiedenes

**Tagesordnungspunkt 01:      Einwohnerfragestunde, Teil 1**

- a) Herr Kipf hat gehört, dass Herr Topp und Frau Nielsen die Organisation auf dem Marktplatz außerhalb ihrer dienstlichen Tätigkeiten wahrgenommen haben. Er bittet um Mitteilung, ob dieses in den kommenden Jahren nicht so gehandhabt werden könnte, dass diese Tätigkeiten im Rahmen von dienstlichen Tätigkeiten wahrgenommen werden. Der Bürgermeister wird die Ausschussvorsitzende des Ausschusses für Jugend, Sport und Soziales bitten, dieses in der nächsten Sitzung des Ausschusses zu behandeln.
- b) Herr Scheit bittet um Mitteilung, ob die durch die Gründung einer neuen Fraktion entstehenden Mehrkosten von ca. 1.800 € im Haushaltsplan veranschlagt sind bzw. wie diese Kosten gedeckt werden. Bürgermeister Diedrichsen teilt hierzu mit, dass die Teilung der Fraktion ein demokratisches Recht ist, das nicht eingeschränkt werden kann, auch wenn es hierdurch zu Mehrausgaben kommt.
- c) Frau Lietzau bittet um Auskunft darüber, welche Baumaßnahmen derzeit in der Bahnhofstraße durchgeführt werden. Herr Edelhagen, Leiter des gemeindlichen Bauhofes, teilt hierzu mit, dass dort Lichtkabel verlegt werden.

**Tagesordnungspunkt 02:      Einwände gegen das Protokoll Nr. 10 /2008 vom 01.04.2010**

Einwände gegen das Protokoll Nr. 10/2008 vom 01.04.2010 werden nicht erhoben.

### **Tagesordnungspunkt 03:            Mitteilungen des Bürgermeisters**

Der Bürgermeister teilt folgendes mit:

- a) Hinsichtlich der Sperrung des Verbindungsweges zwischen der Birkenallee und der Helgolandstraße hat am 19.05.2010 ein Gespräch mit dem Rechtsanwalt der Hausverwaltungsgesellschaft stattgefunden. In diesem Gespräch wurde die Möglichkeit zur Entfernung der Sperre unter bestimmten Voraussetzungen erörtert.
- b) Die Kostenermittlungen für die Rentnerwohnheime liegen vor und können bei Bedarf im Bauamt der Amtsverwaltung eingesehen werden.
- c) In den Straßen „An der Haidkoppel“ und „Meisenweg“ soll für Radfahrer die Möglichkeit geschaffen werden, auch entgegen der Einbahnstraße zu fahren. Bürgermeister Diedrichsen fragt nach, ob eine Beteiligung des Ausschusses für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur zur Umsetzung dieser Maßnahme als erforderlich angesehen wird. Die Gemeindevertreterinnen und Vertreter halten eine Einbindung des Ausschusses für nicht erforderlich.
- d) In einem Rechtsstreit wegen des möglichen Überlaufes des Regenrückhaltebeckens am Ridderser Weg wurde die Klage durch das Landgericht Itzehoe abgewiesen; d. h. die Gemeinde hat keine Entschädigung an den Neueigentümer zu zahlen.

### **Tagesordnungspunkt 04:            Anfragen der Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter**

- a) Herr Thiessen fragt nach, wann der Umweltausschuss das Informationsgespräch für das Energiekonzept durchführen wird. Bürgermeister Diedrichsen teilt mit, dass ihm ein konkreter Termin nicht bekannt ist.
- b) Herr Kirsten fragt nach dem Sachstand hinsichtlich des Austausches der Glas- und Altkleidercontainer. Bürgermeister Diedrichsen antwortet hierzu, dass die Container gegen etwas bessere Container ausgetauscht wurden. Er wird jedoch noch einmal an den Kreis herantreten, da auch diese Container nicht dem Standart entsprechen. Herr Holste ergänzt hierzu, dass der Vorsitzende des Umweltausschusses des Kreises Steinburg, Herr Dr. Seppmann, sich dieser Thematik angenommen hat und sich hierum kümmert.

### **Tagesordnungspunkt 05:            Ehrung eines zugewählten Bürgers**

Herr Horst Gülck wird durch den Bürgermeister unter Überreichung einer Urkunde und eines Gemeindepins mit Goldkranz für 20-jährige ehrenamtliche Tätigkeit geehrt.

**Tagesordnungspunkt 06: Erklärung der Fraktionen über die Mitglieder der Fraktionen und deren Vorsitz bzw. Sprecher/in**

Herr Holste erklärt, dass die CDU-Fraktion aus folgenden Personen besteht:

Herr Udo Bujack  
Herr Rainer Holste  
Herr Uwe Koslowski

Vorsitzender der CDU-Fraktion: Herr Rainer Holste

Herr Fürst erklärt, dass die BFH-Fraktion aus folgenden Personen besteht:

Herr Bernhard Diedrichsen  
Herr Klauspeter Damerau  
Herr Carsten Fürst  
Herr Thorsten Holdorf  
Herr Dieter Thara

Vorsitzender der BFH-Fraktion: Herr Carsten Fürst

Stellvertretender Vorsitzender der BFH-Fraktion: Herr Dieter Thara

Für die SPD-Fraktion und die IHB-Fraktion ergeben sich keine Änderungen.

**Tagesordnungspunkt 07: Wahl der Mitglieder für die ständigen Ausschüsse nach § 4 der Hauptsatzung**

- a) Personal- und Koordinierungsausschuss**
- b) Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft**
- c) Ausschuss für Jugend, Sport und Soziales**
- d) Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur**
- e) Ausschuss für Umwelt, Tourismus und Veranstaltungen**
- f) Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung**

Von der IHB-Fraktion wird das Verlangen gestellt, die Mitglieder der ständigen Ausschüsse durch Verhältniswahl zu wählen.

**a) Personal- und Koordinierungsausschuss**

Der Personal- und Koordinierungsausschuss besteht aus 9 Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertretern.

Von der SPD-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Friedrich Kortüm  
Herr Ralf Kirstein  
Herr Jürgen Kirsten

Von der BFH-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Carsten Fürst  
Herr Dieter Thara  
Herr Thorsten Holdorf

Von der IHB-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Thomas Thiessen  
Herr Werner Klüppelberg

Von der CDU-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Udo Bujack

Es herrscht Einvernehmen darüber, über die Listen insgesamt abzustimmen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Somit sind folgende Personen in den Personal- und Koordinierungsausschuss gewählt:

Herr Friedrich Kortüm  
Herr Ralf Kirstein  
Herr Jürgen Kirsten  
Herr Carsten Fürst  
Herr Dieter Thara  
Herr Thorsten Holdorf  
Herr Thomas Thiessen  
Herr Werner Klüppelberg  
Herr Udo Bujack

b) Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft

Der Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft besteht aus 9 Mitgliedern, wobei in diesen Ausschuss neben Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertretern bis zu 4 Bürgerinnen und Bürger gewählt werden können, die zur Gemeindevertretung wählbar sind.

Von der SPD-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Torsten Flössner  
Herr Christian Soyka  
Herr Ralf Kirstein

Von der BFH-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Frau Buket Samiloglu  
Herr Carsten Fürst

Von der IHB-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Uwe Thiem  
Herr Rainer Hensschen  
Herr Gerd Six

Von der CDU-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Udo Bujack

Es herrscht Einvernehmen darüber, über die Listen insgesamt abzustimmen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Somit sind folgende Personen in den Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft gewählt:

Herr Torsten Flössner  
Herr Christian Soyka  
Herr Ralf Kirstein  
Frau Buket Samiloglu  
Herr Carsten Fürst  
Herr Uwe Thiem  
Herr Rainer Hensschen  
Herr Gerd Six  
Herr Udo Bujack



## c) Ausschuss für Jugend, Sport und Soziales

Der Ausschuss für Jugend, Sport und Soziales besteht aus 9 Mitgliedern, wobei in diesen Ausschuss neben Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertretern bis zu 4 Bürgerinnen und Bürger gewählt werden können, die zur Gemeindevertretung wählbar sind.

Von der SPD-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Niklas Sievers  
Herr Tobias Soyka  
Frau Rositta Krämer

Von der BFH-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Björn Tessin  
Herr Dieter Thara  
Herr Klauspeter Damerau

Von der IHB-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Frau Katja Nordmann  
Herr Rainer Henschen

Von der CDU-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Uwe Koslowski

Es herrscht Einvernehmen darüber, über die Listen insgesamt abzustimmen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Somit sind folgende Personen in den Ausschuss für Jugend, Sport und Soziales gewählt:

Herr Niklas Sievers  
Herr Tobias Soyka  
Frau Rositta Krämer  
Herr Björn Tessin  
Herr Dieter Thara  
Herr Klauspeter Damerau  
Frau Katja Nordmann  
Herr Rainer Henschen  
Herr Uwe Koslowski

d) Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur

Der Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur besteht aus 9 Mitgliedern, wobei in diesen Ausschuss neben Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertretern bis zu 4 Bürgerinnen und Bürger gewählt werden können, die zur Gemeindevertretung wählbar sind.

Von der SPD-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Tobias Soyka  
Frau Kristin Fuchs  
Herr Rolf Laue

Von der BFH-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Uwe Möller  
Herr Thorsten Holdorf

Von der IHB-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Rudolf Noetzelmann  
Herr Gerd Six  
Herr Werner Klüppelberg

Von der CDU-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Dietmar Dümcke

Es herrscht Einvernehmen darüber, über die Listen insgesamt abzustimmen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Somit sind folgende Personen in den Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur gewählt:

Herr Tobias Soyka  
Frau Kristin Fuchs  
Herr Rolf Laue  
Herr Uwe Möller  
Herr Thorsten Holdorf  
Herr Rudolf Noetzelmann  
Herr Gerd Six  
Herr Werner Klüppelberg  
Herr Dietmar Dümcke

e) Ausschuss für Umwelt, Tourismus und Veranstaltungen

Der Ausschuss für Umwelt, Tourismus und Veranstaltungen besteht aus 9 Mitgliedern, wobei in diesen Ausschuss neben Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertretern bis zu 4 Bürgerinnen und Bürger gewählt werden können, die zur Gemeindevertretung wählbar sind.

Von der SPD-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Torsten Flössner  
Frau Kristin Fuchs  
Herr Friedrich Kortüm

Von der BFH-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Klauspeter Damerau  
Herr Thorsten Holdorf

Von der IHB-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Berthold Sperber  
Frau Else Manthey  
Herr Thomas Thiessen

Von der CDU-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Jörg Hanekopf

Es herrscht Einvernehmen darüber, über die Listen insgesamt abzustimmen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Somit sind folgende Personen in den Ausschuss für Fragen des Umweltschutzes gewählt:

Herr Torsten Flössner  
Frau Kristin Fuchs  
Herr Friedrich Kortüm  
Herr Klauspeter Damerau  
Herr Thorsten Holdorf  
Herr Berthold Sperber  
Frau Else Manthey  
Herr Thomas Thiessen  
Herr Jörg Hanekopf

f) Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung

Der Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung besteht aus 3 Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertretern.

Von der SPD-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Friedrich Kortüm

Von der BFH-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Dieter Thara

Von der IHB-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Werner Klüppelberg

Es herrscht Einvernehmen darüber, über die Listen insgesamt abzustimmen.

Abstimmungsergebnis: 16 ja-Stimmen  
3 Enthaltungen

Somit sind folgende Personen in den Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung gewählt:

Herr Friedrich Kortüm  
Herr Dieter Thara  
Herr Werner Klüppelberg

**Tagesordnungspunkt 08:**

**Wahl von stellvertretenden Ausschussmitgliedern für die ständigen Ausschüsse nach § 4 der Hauptsatzung**

**a) Personal- und Koordinierungsausschuss**

**b) Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft**

**c) Ausschuss für Jugend, Sport und Soziales**

**d) Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur**

**e) Ausschuss für Umwelt, Tourismus und Veranstaltungen**

**f) Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung**

a) Personal- und Koordinierungsausschuss

Von der SPD-Fraktion werden vorgeschlagen:

Frau Rositta Krämer

Frau Kristin Fuchs

Herr Rolf Laue

Von der BFH-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Klauspeter Damerau

Herr Bernhard Diedrichsen

Von der IHB-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Rainer Hennschen

Herr Gerd Six

Frau Else Manthey

Von der CDU-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Uwe Koslowski

Herr Rainer Holste

Abstimmungsergebnis: einstimmig

b) Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft

Von der SPD-Fraktion werden vorgeschlagen:

Frau Rositta Krämer

Frau Kristin Fuchs

Herr Rolf Laue

Herr Jürgen Kirsten  
Herr Friedrich Kortüm

Von der BFH-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Klauspeter Damerau  
Herr Dieter Thara  
Herr Thorsten Holdorf  
Herr Bernhard Diedrichsen

Von der IHB-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Thomas Thiessen  
Frau Else Manthey  
Herr Werner Klüppelberg

Von der CDU-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Rainer Holste  
Herr Uwe Koslowski

Abstimmungsergebnis: einstimmig

c) Ausschuss für Jugend, Sport und Soziales

Von der SPD-Fraktion werden vorgeschlagen:

Frau Kristin Fuchs  
Herr Friedrich Kortüm  
Herr Ralf Kirstein  
Herr Jürgen Kirsten  
Herr Rolf Laue

Von der BFH-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Carsten Fürst  
Herr Thorsten Holdorf  
Herr Bernhard Diedrichsen

Von der IHB-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Thomas Thiessen  
Herr Gerd Six  
Frau Else Manthey  
Herr Werner Klüppelberg

Von der CDU-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Udo Bujack  
Herr Rainer Holste

Abstimmungsergebnis: einstimmig

d) Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur

Von der SPD-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Jürgen Kirsten  
Frau Rositta Krämer  
Herr Ralf Kirstein  
Herr Friedrich Kortüm

Von der BFH-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Klauspeter Damerau  
Herr Carsten Fürst  
Herr Dieter Thara  
Herr Bernhard Diedrichsen

Von der IHB-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Thomas Thiessen  
Herr Rainer Hennschen  
Frau Else Manthey

Von der CDU-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Udo Bujack  
Herr Rainer Holste  
Herr Uwe Koslowski

Abstimmungsergebnis: einstimmig

e) Ausschuss für Fragen des Umweltschutzes

Von der SPD-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Jürgen Kirsten  
Herr Ralf Kirstein  
Frau Rositta Krämer  
Herr Rolf Laue

Von der BFH-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Carsten Fürst  
Herr Dieter Thara  
Herr Bernhard Diedrichsen

Von der IHB-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Rainer Hennschen  
Herr Gerd Six  
Herr Werner Klüppelberg

Von der CDU-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Udo Bujack  
Herr Rainer Holste  
Herr Uwe Koslowski

Abstimmungsergebnis: einstimmig

f) Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung

Von der SPD-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Rolf Laue

Von der BFH-Fraktion werden vorgeschlagen:

Herr Carsten Fürst

Von der IHB-Fraktion werden vorgeschlagen:

Frau Else Manthey

Abstimmungsergebnis: 16 ja-Stimmen  
3 Enthaltungen



**Tagesordnungspunkt 09:****Wahl der Vorsitzenden für**

- a) Personal- und Koordinierungsausschuss**
- b) Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft**
- c) Ausschuss für Jugend, Sport und Soziales**
- d) Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur**
- e) Ausschuss für Umwelt, Tourismus und Veranstaltungen**
- f) Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung**

Das erste Vorschlagsrecht steht der SPD-Fraktion zu. Diese schlägt als Vorsitzende des Ausschusses für Jugend, Sport und Soziales Frau Rositta Krämer vor.

Das zweite Vorschlagsrecht steht der BFH- Fraktion und der IHB-Fraktion zu.

Ein Losentscheid ist nicht erforderlich, da die Fraktionen auf verschiedene Ausschüsse zugreifen wollen.

Die BFH-Fraktion schlägt als Vorsitzenden des Personal- und Koordinierungsausschusses Herrn Dieter Thara vor.

Die IHB-Fraktion schlägt als Vorsitzenden des Ausschusses für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur Herrn Rudolf Noetzelmann vor.

Das vierte Vorschlagsrecht steht der CDU- Fraktion und der SPD-Fraktion zu.

Ein Losentscheid ist nicht erforderlich, da die Fraktionen auf verschiedene Ausschüsse zugreifen wollen.

Die CDU-Fraktion schlägt als Vorsitzenden des Ausschusses für Finanzen und Wirtschaft Herrn Udo Bujack vor.

Die SPD-Fraktion schlägt als Vorsitzenden des Ausschusses zur Prüfung der Jahresrechnung Herrn Friedrich Kortüm vor.

Es folgt Sitzungsunterbrechung von 19.37 Uhr bis 19.45 Uhr.

Das sechste Vorschlagsrecht steht der BFH- Fraktion und der IHB-Fraktion zu.

Ein Losentscheid ist nicht erforderlich, da die BFH-Fraktion als Vorsitzende des Ausschusses für Umwelt, Tourismus und Veranstaltungen Frau Else Manthey vorschlägt.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

**Tagesordnungspunkt 10:****Wahl der stellvertretenden Vorsitzenden für**

- a) Personal- und Koordinierungsausschuss**
- b) Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft**
- c) Ausschuss für Jugend, Sport und Soziales**
- d) Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur**
- e) Ausschuss für Umwelt, Tourismus und Veranstaltungen**
- f) Ausschuss zur Prüfung der Jahresrechnung**

Das erste Vorschlagsrecht steht der SPD-Fraktion zu. Diese schlägt als stellvertretenden Vorsitzenden des Ausschusses für Finanzen und Wirtschaft Herrn Ralf Kirstein vor.

Das zweite Vorschlagsrecht steht der BFH- Fraktion und der IHB-Fraktion zu.

Ein Losentscheid ist nicht erforderlich, da die Fraktionen auf verschiedene Ausschüsse zugreifen wollen.

Die BFH-Fraktion schlägt als stellvertretenden Vorsitzenden des Ausschusses für Jugend, Sport und Soziales Herrn Klauspeter Damerau vor.

Die IHB-Fraktion schlägt als stellvertretenden Vorsitzenden des Personal- und Koordinierungsausschusses Herrn Thomas Thiessen vor.

Das vierte Vorschlagsrecht steht der CDU- Fraktion und der SPD-Fraktion zu.

Ein Losentscheid ist nicht erforderlich, da die CDU-Fraktion auf ihr Vorschlagsrecht verzichtet.

Die SPD-Fraktion schlägt als stellvertretende Vorsitzende des Ausschusses für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur Frau Kristin Fuchs vor.

Das sechste Vorschlagsrecht steht der BFH- Fraktion und der IHB-Fraktion zu.

Ein Losentscheid ist nicht erforderlich, da die Fraktionen auf verschiedene Ausschüsse zugreifen wollen.

Die IHB-Fraktion schlägt als stellvertretenden Vorsitzenden des Ausschusses für Umwelt, Tourismus und Veranstaltungen Herrn Jörg Hanekopf vor.

Die BFH-Fraktion schlägt als stellvertretenden Vorsitzenden des Ausschusses zur Prüfung der Jahresrechnung Herrn Dieter Thara vor.

Abstimmungsergebnis: 18 Ja-Stimmen  
1 Enthaltung

**Tagesordnungspunkt 11:**

**Abberufung**

- a) der weiteren Mitglieder für den Amtsausschuss des Amtes Kellinghusen**
- b) der Stellvertreter der weiteren Mitglieder für den Amtsausschuss des Amtes Kellinghusen**
- c) einer/eines Stellvertreterin/Stellvertreters der/des Bürgermeisterin/Bürgermeisters im Amtsausschuss**

Beschlussvorschlag:

Die weiteren Mitglieder für den Amtsausschuss des Amtes Kellinghusen, die Stellvertreter der weiteren Mitglieder für den Amtsausschuss des Amtes Kellinghusen sowie der Stellvertreter des Bürgermeisters im Amtsausschuss werden abberufen.

Abstimmungsergebnis: 10 Ja-Stimmen  
9 Nein-Stimmen

**Tagesordnungspunkt 12:**

**Wahl**

- a) der weiteren Mitglieder für den Amtsausschuss des Amtes Kellinghusen**
- b) der Stellvertreter der weiteren Mitglieder für den Amtsausschuss des Amtes Kellinghusen**
- c) einer/eines Stellvertreterin/Stellvertreters der/des Bürgermeisterin/Bürgermeisters im Amtsausschuss**

a) Wahl der weiteren Mitglieder für den Amtsausschuss

In den Amtsausschuss des Amtes Kellinghusen können von der Gemeinde Hohenlockstedt 6 weitere Mitglieder entsandt werden.

Die BFH-Fraktion stellt das Verlangen, die zu entsendenden weiteren Mitglieder für den Amtsausschusses durch Verhältniswahl zu wählen.

Von der SPD-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Jürgen Kirsten  
Herr Ralf Kirstein

Von der BFH-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Carsten Fürst

Von der IHB-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Thomas Thiessen  
Herr Werner Klüppelberg

Von der CDU-Fraktion wird folgende Liste eingereicht:

Herr Rainer Holste

Es herrscht Einvernehmen darüber, über die Listen insgesamt abzustimmen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Unter Berücksichtigung der Fraktionszugehörigkeit des ehrenamtlichen Bürgermeisters sind somit folgende Personen als weitere Mitglieder der Gemeinde Hohenlockstedt für den Amtsausschuss des Amtes Kellinghusen gewählt:

Herr Jürgen Kirsten  
Herr Ralf Kirstein  
Herr Carsten Fürst  
Herr Thomas Thiessen  
Herr Werner Klüppelberg  
Herr Rainer Holste

b) Wahl der Stellvertreter der weiteren Mitglieder für den Amtsausschuss

Von der SPD-Fraktion werden folgende Wahlvorschläge eingereicht:

Herr Friedrich Kortüm für Herrn Jürgen Kirsten  
Frau Kristin Fuchs für Herrn Ralf Kirstein

Von der BFH-Fraktion wird folgender Wahlvorschlag eingereicht:

Herr Dieter Thara für Herrn Carsten Fürst

Von der IHB-Fraktion werden folgende Wahlvorschläge eingereicht:

Herr Rainer Hennschen für Herrn Thomas Thiessen  
Herrn Gerd Six für Herrn Werner Klüppelberg

Von der CDU-Fraktion wird folgender Wahlvorschlag eingereicht:

Herr Udo Bujack für Herrn Rainer Holste

Abstimmungsergebnis: einstimmig

c) Wahl eines Stellvertreters des Bürgermeisters im Amtsausschuss

Die BFH-Fraktion schlägt als persönlichen Vertreter für Bürgermeister Diedrichsen Herrn Thorsten Holdorf vor.

Abstimmungsergebnis: 7 Ja-Stimmen  
8 Nein-Stimmen  
4 Enthaltungen

Anmerkung des Protokollführers:

Da das gebundene Vorschlagsrecht nach § 9 Abs. 2 Satz 2 AO verlangt wurde, ist die Wahl des Stellvertreters des Bürgermeisters auf Vorschlag der Fraktion, der der Bürgermeister angehört, durch Beschluss nach § 39 Abs. 1 GO mit der Mehrheit der Stimmen durchzuführen.

Die erforderliche Mehrheit wurde nicht erreicht. Somit ist Herr Thorsten Holdorf nicht als Stellvertreter für Bürgermeister Diedrichsen gewählt worden.

Eine entsprechende Wahl ist in der kommenden Sitzung der Gemeindevertretung nachzuholen.

**Tagesordnungspunkt 13:      **Errichtung eines Zweckverbandes „Breitbandversorgung Steinburg“****

Herr Kortüm beantragt für die SPD-Fraktion, den Tagesordnungspunkt an den Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur zu verweisen.

Herr Fürst bittet, neben dem Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur auch den Ausschuss für Finanzen und Wirtschaft zu beteiligen.

Nach einer kurzen Diskussion wird über den Verweisungsantrag an den Bauausschuss unter Beteiligung des Finanzausschusses abgestimmt.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Eine Abstimmung über den Verwaltungsvorschlag findet nicht mehr statt.

**Tagesordnungspunkt 14:      **Änderung des Entwurfes des Erschließungsvertrages zum B-Plan Nr. 12 der Gemeinde Hohenlockstedt****

Während Herr Kortüm weitergehende Informationen für erforderlich hält, spricht sich Herr Noetzelmann als Vorsitzender des Ausschusses für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur dafür aus, eine Entscheidung zu treffen.

Weiterhin beantragt Herr Kortüm, den Tagesordnungspunkt an den Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur zu verweisen.

Herr Holste beantragt, der Änderung des Entwurfes des Erschließungsvertrages zuzustimmen, sofern auch die Änderungen aus dem Jahr 2007 Berücksichtigung finden.

Vor der Abstimmung über den Sachantrag zieht Herr Kortüm seinen Verweisungsantrag zurück.

Beschlussvorschlag:

Unter den Vorbehalten, dass die Änderungen aus dem Jahr 2007 einfließen und dass die Höhe der Bürgschaft auf 162.000 € geändert wird, beschließt die Gemeindevertretung folgende Änderung des Entwurfes des Erschließungsvertrages zum B-Plan Nr. 12 der Gemeinde Hohenlockstedt:

Alternative 2:

Entwässerung, Ver- und Entsorgungsleitung des Grundstückes Nr. 6 über die Küstriner Straße, Zeichnung siehe Anlage und zusätzlich

Verlängerung der Frist für die Fertigstellung der Anlagen von 3 Jahren auf 5 Jahre (§ 2 Abs. 1 des Erschließungsvertrages).

Der Erschließungsvertrag ist entsprechend dem Beschluss der Gemeindevertretung vom 13.12.2007 erst zu unterzeichnen, wenn die Differenzen zwischen der Beschlussfassung des Ausschusses für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur und dem Planentwurf abgestellt sind.

Der Bebauungsplan Nr. 12 der Gemeinde Hohenlockstedt ist erst nach Abschluss des Erschließungsvertrages bekanntzumachen.

Abstimmungsergebnis: 17 Ja-Stimmen  
2 Enthaltungen

**Tagesordnungspunkt 15:      Ausbau der Deutsch-Ordens-Straße;  
hier: Abschluss eines Ingenieurvertrages**

Herr Bujack weist darauf hin, dass noch redaktionelle Änderungen erforderlich sind.

Beschlussvorschlag:

Mit dem Büro Bütecke und Partner wird ein Ingenieurvertrag abgeschlossen über die Leistungsphasen 1 bis 9 für den Ausbau der Stichstraße Deutsch-Ordens-Straße 17 bis 23.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

**Tagesordnungspunkt 16:      Auftragserteilung Ingenieurrahmenvertrag im Zuge der Umsetzung Selbstüberwachungsverordnung (SÜVO) öffentlicher Bereich**

Herr Kirsten vertritt die Auffassung, dass ein Kanalkataster aufgestellt wurde und auch aktuell sein müsste. Eine weitergehende Beauftragung ist deshalb nicht erforderlich.

Herr Matthießen erläutert die Erforderlichkeit der Maßnahme und weist insbesondere auch darauf hin, dass bisher nur die Hälfte des Leistungsnetzes untersucht worden ist. Es ist nunmehr die zweite Hälfte des Leitungsnetzes (ca. 22 km) zu untersuchen.

Herr Bujack beantragt, diesen Tagesordnungspunkt zur Beratung in die Fraktionen zurückzuverweisen und abschließend in der nächsten Sitzung der Gemeindevertretung zu behandeln.

Es folgt Sitzungsunterbrechung von 20.35 Uhr bis 20.42 Uhr.

Herr Laue beantragt, diesen Tagesordnungspunkt zur Beratung in den Ausschuss für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur zurückzuverweisen und abschließend in der nächsten Sitzung der Gemeindevertretung zu behandeln.

Abstimmung über den Antrag von Herrn Bujack:

Abstimmungsergebnis: 9 Ja-Stimmen  
10 Nein-Stimmen

Abstimmung über den Antrag von Herrn Laue:

Abstimmungsergebnis: 6 Ja-Stimmen  
10 Nein-Stimmen  
3 Enthaltungen

Auf Antrag von Herrn Hennschen wird anschließend über den Beschlussvorschlag der Verwaltung abgestimmt:

Die Gemeindevertretung beschließt, das Ingenieurbüro Siebert & Partner, Fraunhoferstraße 3, 25524 Itzehoe, mit den Ingenieurleistungen gemäß Rahmenvertrag zur Fortführung des digitalen Kanalkatasters sowie Umsetzung des SÜVO (Selbstüberwachungsverordnung) zu beauftragen.

Abstimmungsergebnis: 10 Ja-Stimmen  
9 Nein-Stimmen

**Tagesordnungspunkt 17:      **Treuhandvereinbarung für Grundstücke im Bereich des Bebauungsplanes Nr. 25 der Gemeinde Hohenlockstedt;  
hier: Weiteres Vorgehen****

Der Vorsitzende des Ausschusses für Verkehr, Bauwesen und Infrastruktur, Herr Noetzelmann, berichtet über die Thematik und unterbreitet folgenden Beschlussvorschlag:

Einem vorzeitigen Endausbau der Erschließungsanlagen im Bereich des Bebauungsplanes Nr. 25 der Gemeinde Hohenlockstedt wird zugestimmt.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

**Tagesordnungspunkt 18:      **Einwohnerfragestunde, Teil 2****

- a) Herr Edelhagen weist darauf hin, dass die Bürgersteig- und Rinnsteinreinigung in der Mittelstraße im Bereich des B-Planes Nr. 25 sehr zu wünschen übrig lässt. Herr Noetzelmann antwortet hierzu, dass die Fa. Karl eine entsprechende Säuberung des Grundstückes zugesichert hat. Wegen der Bürgersteig- und Rinnsteinreinigung soll der Eigentümer angeschrieben werden.
- b) Herr Kipf fragt nach dem Termin der nächsten Einwohnerversammlung. Bürgermeister Diedrichsen antwortet hierzu, dass noch kein konkreter Termin feststeht.
- c) Herr Scheit fragt nach, wo der Hauptsitz der Verwaltung ist. Bürgermeister Diedrichsen antwortet hierzu, dass ein Teil der Verwaltung in Hohenlockstedt ist, der Hauptsitz der Verwaltung sich aber in Kellinghusen befindet.

**Tagesordnungspunkt 19:      **Verschiedenes****

- a) Herr Hennschen weist darauf hin, dass der Abfallkalender des Kreises Steinburg nicht mit den gesetzlichen Feiertagen kompatibel ist und bittet darum, den Kreis entsprechend zu informieren.
  
- b) Der Protokollführer weist darauf hin, dass aufgrund der Beschlussfassung zum Tagesordnungspunkt 13 (Breitbandversorgung Steinburg) die nächste Sitzung der Gemeindevertretung voraussichtlich vom 08.07.2010 auf Ende Juni 2010 vorverlegt werden muss.

-----  
Bürgermeister

-----  
Protokollführer